



UNSER TITELBILD:

MONIKA RUSSEK,

ALTENPFLGERIN,

PFLEGEZENTRUM „MAINTERRASSE“,

HANAU.

FOTO: WERNER KRÜPER

Altenpflege

– Redaktion –

Schiffgraben 43

30175 Hannover

Fax: 05 11/9 91 01 19

www.vincentz.net

## wegweiser

Fragen, Kritik, Anregungen  
zur *Altenpflege*?  
Als Ansprechpartner  
freuen sich auf Ihren Anruf



Dr. Holger Jenrich  
Redaktionsleitung  
☎ 05 11 / 99 10-1 20  
E-Mail: holger.jenrich@vincentz.net



Klaus-Dieter Nolte  
Redaktion  
☎ 05 11 / 99 10-1 22  
E-Mail: klaus.nolte@vincentz.net



Barbara Homann  
Redaktions-Assistenz  
☎ 05 11 / 99 10-1 25  
E-Mail: barbara.homann@vincentz.net



Dr. Thomas Veitschegger  
Anzeigen  
☎ 05 11 / 99 10-1 50  
E-Mail: thomas.veitschegger@vincentz.net



Larissa Lübeck  
Abo und Vertrieb  
☎ 05 11 / 99 10-0 30  
E-Mail: larissa.luebeck@vincentz.net

## EDITORIAL

Eine Frage der Moral ..... 3

## MAGAZIN

NACHRICHTEN ..... 6

KLEINE HELDEN ..... 10

BRIEFE ..... 21

### TAGUNG

**Zur rechten Zeit** Auf den 4. Berlin-Brandenburger Pflgeetagen ging es inhaltlich um das Thema „Sterbekultur als Lebenskultur“ ..... 24

**Mit gesundem Verstand** Auf einem Workshop in Berlin tauschten sich verschiedene Einrichtungen über den „Expertenstandard Sturzprophylaxe in der Pflege“ aus ..... 25

### RUFBEREITSCHAFT

**„Sprechen Sie über Ihre Nöte!“** Lothar Drat von der Wiesbadener Beratungsstelle „Balance“ gab am *Altenpflege*-Lesertelefon Auskünfte zum Thema „Mobbing“ ..... 26

### HAUSBESUCH

**Land und Leute** Diesen Monat werfen wir einen fotografischen Blick auf das Innenleben des Altenpflegeheims „Klein Lobke“ im niedersächsischen Sehnde ..... 28

### DAS DICKE DING

**Fatale Ehrlichkeit** Eine Pflegekraft aus dem Schwarzwald hat ihren Job verloren, weil sie den Abrechnungsbetrug ihres Arbeitgebers öffentlich gemacht hat ..... 30

## THEMEN

### PFLEGEPRAXIS

**Pflege ohne Druck** Eine Studie aus Bayern behandelt die Akzeptanz des „Nationalen Expertenstandards Dekubitusprophylaxe“ in Einrichtungen der Altenpflege ..... 32

### PFLEGEDIENSTLEITUNG

**Der Lotse an Bord** Zu den Hauptaufgaben einer Pflegedienstleitung gehört es, sich neues Wissen anzueignen und dieses im Betrieb zu verankern ..... 36

### GERONTOPSYCHIATRIE

**Berührende Momente** Die Basale Stimulation kommt vor allem in der Pflege Demenzkranker zum Tragen, wenn Sprache den Menschen nicht mehr erreicht ..... 40

### PFLEGELEXIKON mit *Altenpflege*-Gewinnspiel

**Von der Kladde zum Touchscreen** Eine sorgfältige Pflegedokumentation macht Pflege für alle Beteiligten berechenbar, transparent und nachvollziehbar ..... 42

### ALTENPFLGE WISSENSCHAFT

**In der Zwickmühle** Im Pflegealltag kommt es – in physischer, psychischer oder struktureller Form – immer wieder zur Anwendung von Gewalt ..... 45

### BERUFSTREUE

**Prima Klima** Studenten aus Esslingen haben untersucht, warum Altenpflegekräfte trotz vieler widriger Umstände ihrem Beruf die Treue halten ..... 54

**„Die Arbeitgeber können viel tun!“** Interview mit Eberhard Goll von der „Samariterstiftung Nürtingen“ über Motivation, Betriebsklima und Führungsverantwortung ..... 57

**Stärken stärken** Die Leitungskräfte eines hessischen Pflegeheims bekämpfen die Berufsfucht vieler Pflegenden, indem sie die Talente ihrer Mitarbeiter fördern ..... 58

**Gute Gründe** Alte und kranke Menschen zu betreuen belastet Körper und Seele. Und doch sind Zehntausende in diesem Land mit Leib und Seele Altenpfleger ..... 60

### PRO & CONTRA

**Babysprache in der Pflege?** Mit Demenzkranken wie mit kleinen Kindern zu reden, stößt innerhalb der Altenpflege auf Zustimmung und Ablehnung ..... 63

### JOB & KARRIERE

**Der letzte Schilff** Wem es an Stil und Umgangsformen fehlt, dem bleiben auch in der Altenpflege die erhofften Karrieresprünge häufig verwehrt ..... 64

### PORTRÄT

**Eigene Wege** Weil sie ihre Helferinnen-Prüfung mit besonders guten Noten abschloss, darf Arzu Serbest jetzt eine verkürzte Altenpflege-Ausbildung absolvieren ..... 66